



AMERIŠKA DOMOVINA

France Gorse 7-25
c/o Studia Slovenica
P.O. Box 232
New York, N.Y.
10032
IN SPIRIT
NOUAGUE ONLY

NO. 200

National and International Circulation

CLEVELAND OHIO, FRIDAY MORNING, OCTOBER 16, 1970

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

STEV. LXVIII — VOL. LXVIII

Dobrinin med zadnjimi

Državni tajnik W. P. Rogers in sovjetski zunanjji minister A. Gromiko se bosta danes v New Yorku razgovarjala o odnosih med ZDA in ZSSR.

WASHINGTON, D.C. — Ko je na dan pred Nixonovim govorom državno tajništvo obveščalo predstavnike zavezniških in drugih držav o predsednikovih predlogih za končanje vojskovanja v Indokini, je državni tajnik W. P. Rogers sprejel preje zastopnike držav Latinske Amerike in Afrike in obvestil U. Tanta, nato je šele telefoniral sovjetskemu poslaniku A. Dobrininu ter ga obvestil o Nixonovem načrtu.

To očitno zapostavljanje sovjetskega zastopnika je znak slabbe volje Nixonove vlade do Sovjetske zveze, ki jo je sama zakrivila s svojimi ukrepi v Egiptu, Siriji in v vprašanjih Zahodnega Berlina. Nixon se čuti izigrane, smatra, da je Sovjetski zvezzi zaupal več, kot bi ji smel. To je privedlo do začasne ohladitve odnosov med obema glavnima silama sveta.

Državni tajnik W. P. Rogers bo danes o vseh sporih govoril s sovjetskim zunanjim ministrom A. Gromikom v New Yorku, ponovno pa še v ponedeljek. Ti dve srečanji bosta pokazali, ali je "ohladitev" odnosov med Moskvijo in Washingtonom le začasna in kratica ali bo dolga in združena morda z novim menjem moči in volje.

Šesta flota še prva

NAPOLI, It. — Ameriška Šesta flota, ki čuva Sredozemsko morje v okviru NATO, ima trenutno blizu 60 ladij različnih velikosti, med njimi 4 letalonsilke. Na teh je okoli 300 letal.

Sovjetska zveza ima v Sredozemskem morju blizu enako število vojnih ladij, med njimi zlasti ladje oborožene s protiletalskimi raketami. Takih ladij naj bi bilo v sovjetskem sredozemskem brodovju 11, dve sta se mu pridružili zadnje dni, ko sta se vrnili z obiska v Karibsko morje. Poročilo trdi, da imajo Rusi na svojih vojnih ladjah takliko protiletalskih raket, kot ima ameriška Šesta flota letal.

Ceprav po številu ladij med obema brodovjemena ni posebne razlike, je vendar ameriško Šesto brodovje po svoji uničujoči sili od 5 do 10-krat močnejše. Razpolaga s taktičnim in strateškim jedrskim oružjem.

Agnew Goodellu koristil?

NEW YORK, N.Y. — Napad podpredsednika S. T. Agnewa na zveznega senatorja in senatorskega kandidata C. Goodella je sprožil zanj val zanimanja. Goodella je preje na njegovi kampanjski poti spremljalo komaj po par časnikarjev, pa še ti ne vedno, sedaj jih ima skoraj redno okoli sebe po dva ducata.

Vremenski
prerok
pravi:



Delno oblano in hladno. Najvišja temperatura okoli 55.

Novi grobovi

John Hosta

Po dolgi bolezni, 15 let v postelji, je včeraj popoldne umrl na domu John H. Hosta, 4676 W. 130 St., sin pokojnega Antona in Mary Hosta, rojen v Clevelandu. Zapustil je ženo Helen, roj. Katic, sina Russell, hčerkine Lynn Straka in Roberto Lee, vnuka Raymonda, brata in sestre Anthonyja, Franke, Mary, Johana, Ann Hanchette, Louisa, Martina, Alberta, Raymonda in Ireno. Bil je član društva Sreca Jezusovega št. 172 KSKJ. Pogreb bo jutri, v soboto ob desetih dopoldne iz Corrigan pogrebnega zavoda na E. 148 St. v cerkev Marijinega Oznanjenja s sv. mašo, nato na pokopališče Sv. Križa.

Mary Penko

Bolna od avgusta 1969, ko jo je zadel kap, je umrla na domu svojega sina na 5232 Chestnut Hill Drive, Willoughby, Ohio, Mary Penko, roj. Kapel, z 19402 Mohawk Ave., vdova po l. 1958 umrlem možu Josephu, mati Josepha, Emila, Stanleyja in Charlesa, 19-krat stara mati, sestra Antonia, Franke (Fontana, Calif.), Leona, pok. Andrewja in pok. Johna Kapel, sestrica Anne Urbancic (Indianapolis, Ind.), Mary Gerimante in Emmie (Spokane, Wash.). Pokojna je bila doma v vasi Nova Sušica v fari Košana pri Sv. Petru na Krasu, od koder je prišla v ZDA l. 1924. Bila je članica SNPJ št. 126, SZZ št. 10 in Progres. Slovenski kr. št. 1. Pogreb bo iz Železovega pogrebnega zavoda na E. 152 St. v ponedeljek ob 8.45, v cerkev Marije Vnebovzetje ob 9. nato na All Souls pokopališče. Namesto vencev priporoča družina pokojne darove za dom ostarelih na Neff Road.

John Gabrenja

V Euclid General bolnišnici je umrl včeraj 89 let star John Gabrenja z 805 E. 258 St. preje s 405 Ivan Avenue, rojen na Rakeku v Sloveniji, od koder je prišel v ZDA pred 62 leti, mož Caroline, roj. Zorn, oče Albine De Wolf, Edwarda, Louisa in Williamsa, 9-krat stari oče, 6-krat praoče, brat Antonie Turk, Mary Zubukovic, pok. Anne Kramer in pok. Ivane Martinsek. Bil je čevljar z delavnico

Posreden odgovor

BERLIN, Nem. — Vzhodnonemško časopisje je v zadnjem času kar polno ugodnih poročil in poohval Romunije, ki je znana po svojem upiraju Moskvi. Trdijo, da naj bi bil to posrečen odgovor Moskvi, naj ne priti preveč na Nemško demokratično republiko, da bi populisti v vprašanjih Zahodnega Berlina in olajšala njegove zvezze v Vzhodnem Berlinu in Zahodno Nemčijo.

AFL-CIO za Rockefellerja!

NEW YORK, N.Y. — Za novembarske volitve podpira zveza delavskih unij AFL-CIO za guvernerja v državi New York republikanskega kandidata, sedanega guvernerja Nelsona A. Rockellera, člana ene najbogatejših rodin v ZDA. Le manjši del organiziranega delavstva se je izrazil za demokratsko-liberalnega kandidata A. Goldberga.

Priporočajte A.D. tem
ki jo še nimajo!

Bolivijska revolucija je tekla po običajnih kolesnicah

LA PAZ, Bol. — Da bi prabilno razumeli zadnjo bolivijsko revolucijo, moramo seči nazaj na l. 1964. Takrat se je za Bolivijo začela serija vojaških pučev, včasih podobnih revolucion, večkrat pa tudi le. Lanska revolucija je na primer spravila na oblast generala Ovando Candio, ki je bil v Boliviji znan kot skušen politični in vojaški intrigant, bolj usmerjen na desno kot na levo.

Ko je prišel na oblast, je začel siliti na levo. Nacionaliziral je znano ameriško podjetje Gulf Oil, v javno upravo nasejal vse polno znanih levica, obnovil je diplomatske stike s komunističnimi državami, Sovjetski zvezji pa začel prodajati kositer. S tem so bili naravno zadovoljni bolivijski levici, krog, ne pa generali, med njimi ozki prijatelji Ovande. Na njihov pritisk je Ovando začel odpuščati levici, prestavljati ali pošljati v pokoj levici, generali in se zopet nagibati na desno. Med odpuščenimi ge-

nerali je bil tudi Juan Jose Torres, načelnik glavnega stana oboroženih sil.

Levičarji so se zmeraj bolj razburjali in stikali glave. Tako so kmalu znašli na istih pozicijah nekdanih pri isti Che Guevara, študentje nove levice in mestni gverilci. K njim so pritegnili še ruderjci iz rudnikov kositra in zahtevali, naj rudniška uprava zoper zaposli vse tiste delavce, ki jih je preje odpustila, ker zanje ni bilo dela v rudnikih. Glave so začele dvigati tudi unije malih kmetov.

Desničarji so uvideli, da se bliža odločilna ura. Zato je njihov general Miranda brez prelivanja krvi spodil Ovando in prevzel oblast ter jo izročil trojki, dočim je sam ostal v zaledju. Toda desničarska vlada je obstojala le par dni. Zganili so se tudi levici. General Torres se je odločil, da seže v razplet dogodkov. S svojim udarom je pregnal triumvirat in prevzel oblast. Obenem je tudi zadušil desničarski poskus za nov udar.

Tako je ostal Torres sam na oblasti, toda nima zanesljive opore. Zanj so sicer socialistični študentje, gverilci vseh vrst, delavske unije, toda ta tovarišija ne pozna nobene discipline, se počuti v anarhiji in kaosu kot riba v vodi.

Pri vsem tem se Torresov režim še drži. General sam skuša napraviti vsaj nekaj reda v deželi. Zdi se, da se mu bo ta naloga vsaj začasno posrečila.

General Torres ni znan kot marksist. Saj je l. 1967 s silo zatrli bolivijske partizane, ki jih je vodil Che Guevara. Kot načelnik glavnega stana vojske je krenil na levo in je v vladu generala Ovande podprt levici, civilne ministre. Zato ga je v juliju Ovando odpustil, kar je pa Torresa pognoalo še bolj na levo. Tako je Ovando nevede kopal sam sebi političen grob.

Torres bo gotovo sedaj zvest svoji novi levici, usmerjenosti. Kako daleč bo šel po tej poti, se bo videlo iz sestave njegovega kabimenta, ki pa še ni znana. Značilno za nje-

gov režim je vprašanje, ali bo pritegnil k sodelovanju civilne levici, ministre iz Ovandinega kabineta ali ne.

Trenutno gleda vse Latinško Ameriko na Torresovo politiko. Ako se bo Torres obdržal na vlasti, bodo dobila vse levici, gibana v posameznih državah Latinske Amerike nov pogum. To se na primer že čuti v Peruju, kjer je levici general Velasco postal zadnji dan zelo samozavesten. V Bolivijo so dalje obrnjeni pogledi mladih levici, oficirjev iz Brazilije in Argentine. Veselijo se Torresovega režima tudi pristaši bodočega čilskega predsednika dr. Allende.

Nobenega veselja nad Torresovim režimom ni v Washingtonu. Tam se tolažijo s tem, da se politika vse Latinške Amerike nahaja v nekem prehodnem stanju in da se pri sedanjih razmerah noben diktator ne more dolgo obdržati na oblasti. Zato vlada ZDA le počasi reagira na dogodek v glavnih mestih Latinske Amerike.

Torres bo gotovo sedaj zvest svoji novi levici, usmerjenosti. Kako daleč bo šel po tej poti, se bo videlo iz sestave njegovega kabimenta, ki pa še ni znana. Značilno za nje-

Bela hiša in Kongres
zašla v hladno vojno

Predsednik Nixon in Kongres sta se zapletila v malo ostrejši boj, ko se bližajo volitve.

WASHINGTON, D.C. — Do nje je moralno priti pred volitvami in je tudi zmeraj prišlo, kadar je ena stranka gospodar v Beli hiši, druga pa v Kongresu. Letošnji povod za hladno vojno je dalo Nixonovo vetiranje zakona, ki ureja vprašanje stroškov za televizijo v volivni kampanji.

Zakon ne bi prišel v poštev pri letosnji kampanji, pač pa l. 1972. Nixon ga je vetiral — tako trdijo demokratje — z očitnim namenom, da bo l. 1972 lahko svobodno rabil televizijo za propagando. Demokrati pa vprašajo, ali je hotel izrabiti zakon za hudo razjezilo in bodo skušali nagajati Nixonu pri njejovem zakonodajnem politiki.

Morda je v tej luči treba gledati demokratični manever v seču na zakonom o podporah za delavne pridelke. Zakon je v obeh domovih izglasovan, le konгрésna komisija bi bila moralna izglađiti še besedilo, kar se pa ni zgodilo. Nixon je to hudo ujezilo, ker bi bil rad podpisal zakon še pred volitvami, sedaj pa bo dobil v roke še poleg volitv. Demokratje mu očitajo, da je hotel izrabiti zakon za propagando med svojimi famarji. Podobnih slučajev bo tudi po volitvah verjetno več. Ponavljali so bodo do konca zasedanja.

Onesnaževanje tudi globoko pod zemljo?

WASHINGTON, D.C. — Neke delavarske volitve podpira zveza delavskih unij AFL-CIO za guvernerja v državi New York republikanskega kandidata, sedanega guvernerja Nelsona A. Rockellera, člana ene najbogatejših rodin v ZDA. Le manjši del organiziranega delavstva se je izrazil za demokratsko-liberalnega kandidata A. Goldberga.

Zdaj so strokovnjaki zvezne vlade poslala na prošnjo pokrajinske volitve, ki so se začeli zanimati za vladu vojaštva v Montrealu in v Quebec City, pa nato oklicala

skupinske odpadkov, prišli do zaključka, da utegne biti to nevarno temelju "zakona o vojni stiski".

To daje oblastem pravico do

TRUDEAU POSLAL VOJSKO
KROTIT NEMIRNI KVIBEK!

Ko so razgovori za osvoboditev ugrabljenega britanskega diplomata in kvibeškega pokrajinskega ministra včeraj propadli, je zvezna vlada na izredno pokrajinske vlade poslala v Montreal vojsko in oklicala izredno stanje, ki začasno ukinja državljanske pravice in omogoča policiji nemotene preiskave. Trudeau je odložil svoje potovanje v Sovjetsko zvezo.

OTTAWA, Kan. — Ugrabitve britanskega diplomata Jamesa R. Crossa 5. oktobra in nato ugrabitve dela vskega ministra pokrajine Kvibek Pierre Laporta sta sprožila krizo, ki je dosegla višek, ko je vlada Kanade oklicala izredno stanje ter poslala v Montreal in v Quebec City vojsko, da pomaga policiji krotiti Kvibeško Osvobodilno gibanje, posebno pa za skrivalčem ugrabiteljev in ugrabljenih.

P. E. Trudeau je včeraj objavil, da je zaradi krize doma odložil svoje potovanje v Sovjetsko zvezo, na katero je hotel prihodnji teden. Pokazal je, da je voljan tvegati odklonitev francoskega dela Kanade, ko skuša zlomiti z oboroženo silo nasilja Osvobodilne fronte Kvibek, katere cilj je ločitev te pokrajine od Kanade in njeni ureditev kot popolnoma neodvisne države. Trudeau je sam pripadnik francoske kulturne in narodnosti skupine Kanade.

Zadnje vesti

MOSKVA, ZSSR. — Sovjetska zveza je včeraj objavila svoj načrt za ureditev spora med Izraelom in Arabci, ki predvideva umili Izraela z zasedenega arabskega ozemlja v dveh stopnjah in že po prvi tudi "proglasitev miru". Predlog vključuje tudi Izraela pravico do obstoja. — Ameriški državni podstajnik J. Sisco je sovjetski predlog označil za "skisano vino v stari steklenici".

SAIGON, J. Viet. — Predsednik republike Van Thieu je včeraj tu zagotavljal, da rdeči nimajo več moči za večjo ofenzivo. Izjavil je dalje, da ne verjamemo, da bodo pristali na politično rešitev spora, ne da bi dosegli "vsaj koalicjsko vlado", na katero pa seveda sedanja vlada "ne pristane".

ANKARA, Tur. — Vlada je izjavila, da ne bo vrnila očeta in sina, ki sta včeraj prisilila sovjetski potniški letalo, da je letelo v Turčijo in pristalo v Trabzonu, kjer sta zaprosila za politično zatočišče, če imata le dovolj trdne razloge za to. Moskva je označila oba, očeta in sina, juda iz Litve, za običajna zločince in zahtevala njuno vrnitev. Turčija je za sedaj vrnila samo letalo.

WASHINGTON, D.C. — Predsednik Nixon je včeraj podpisal novi zakon za boj proti zločinstvu, ki daje zveznim oblastem več možnosti za preganjanje organiziranega zločinstva in uničevalcev javne imovine. Predsednik je izjavil, da bodo zvezne oblasti nastopile odločno in trdo proti vsem, ki so v zvezi z bombnimi napadi na javna poslopja in z drugimi "revolucionarnimi" nasilji.

WASHINGTON, D.C. — Ameriški zdravnik dr. J. Axelrod od Narodnega instituta za duševno zdravje v Bethesda, Md., je skupaj z B. Katzom iz Londona in z dr. Ulfom S. Van Euler-jem dobil letosnjo Nobelovo nagrado za zdravstvo. Odkril je delovanje kemikalij na živčni sistem, ki ureja človeško počutje in razpoloženje. To odkritje bo imelo velik

Iz Cleveland
in okolice

Veselica v SDD —

Slovenski društveni dom na Recher Ave. v Euclidu priredi v nedeljo, 18. oktobra

AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN HOME

6117 St. Clair Ave. — Henderson 1-0623 — Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Saturdays, Sundays, Holidays and 1st week of July

Managing Editor: Mary Debevec

NAROCNINA:

Za Združene države:

\$16.00 na leto; \$8.00 za pol leta; \$5.00 za 3 meseca

Za Kanado in dežele izven Združenih držav:

\$18.00 na leto; \$9.00 za pol leta; \$5.50 za 3 meseca

Petkova izdaja: \$5.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:

United States:

\$16.00 per year; \$8.00 for 6 months; \$5.00 for 3 months

Canada and Foreign Countries:

\$18.00 per year; \$9.00 for 6 months; \$5.50 for 3 months

Friday edition \$5.00 for one year

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO

No. 200 Friday, Oct. 16, 1970

Medvojna Jugoslavija in povojni titoizem

Se sliši čudno, da je mogoče primerjati obe politični dobi, pa je vendar tako. Primerjava se ne sme raztezati na nekaj let, ampak na vso dobo 1918-1941 medvojne Jugoslavije in na dobo titoizma po l. 1945, ki traja že nekaj let dalj kot predvojna kraljevina.

Medvojna Jugoslavija je preživelu nekaj obdobjij, predno je jo zrušila vihra druge svetovne vojne.

Prva je bila doba navdušenja, ki pa ni trajala dolgo. Navdušenje je trajalo nemoteno le par let. Že volitve v ustavotvorno skupščino so pokazale na razpoke, ki bi utegnile postati rak nove državne tvorbe. Ta doba je poznala najprvo posrečen prehod na novo jugoslovansko gospodarstvo. Ker je bil zvezan z devalvacijo avstrijske krone in inflacijo dinarja, je gospodarski napredok cvetel in življene ni bilo slabo, saj je dežela brez bolečin prenesla tudi glavno nevarnost: prehod stanovanjskega vprašanja od vezanega na svobodno gospodarstvo. Tega takrat ni premogla nobena evropska država.

Ljudem se je godilo dobro, toda s politiko niso bili zadovoljni, kar priča takratna zgodovina jugoslovenskega parlamenta. Vsak parlament je končal svojo funkcionalno predčasno, zadnjega je pa zamorila šestojanuarska diktatura l. 1929. S tem je bila končana prva doba jugoslovenske politike, doba solidnega gospodarstva in svobodnih, toda zmeraj bolj zapletenih političnih problemov.

Druga doba se je začela s političnimi bolečinami novih diktature, obenem tudi z bolečinami gospodarske krize, ki je pa ni zakrivila dežela, ampak svetovna gospodarska kriza. Ta dvojna kriza je spravljala deželo v vedno neznanje stanje, dokler je ni končal atentat na kralja Aleksandra l. 1934. Takrat je bila dežela gospodarsko in politično na dnu.

Na vrsto je prišla tretja doba, ki je segala do l. 1941. V tej dobi se je dežela postopoma in ob hudičih žrtvah vendarne uspešno borila proti vse težavam in si posebno gospodarsko hitro opomogla. Politične reforme so ji sledile le počasi, kajti ostanki preteklosti so bili še zmeraj v taki premoči, da jih vse politične spremnosti režimov pod vodstvom princa Pavla niso mogle hitro paralizirati. Vsekakor se ni dalo tajiti, da je dežela spremenila smer svoje politike na vseh področjih, seveda so pa bili koraki v novih smereh zelo počasni. Za vojaške kroge so bili vendar prehitri in to je rodilo vojaško revolucijo v l. 1941 in pospešilo konec kraljevske Jugoslavije.

Tako vidimo, kako so se primeroma kratke dobe hitro vrstile druga za drugo, vsaka pa je imela svoje korenine v svoji predhodnicini. Splošnemu začetnemu navdušenju je sledila doba razočaranja, ki se je izražala pri vsakem narodu v Jugoslaviji na svoj način. Razočarani so bili pristaši in nasprotniki režima, razočaranje samo je pa dobito svoj izraz v smrti politične svobode 6. januarja 1929, in v koncu gospodarske konjunkture. Sledila je doba diktature, za njo pa doba sanacije nezdravih političnih, gospodarskih, socialnih in kulturnih razmer po l. 1934. To dobo je zopet presekala vojaška revolucija v l. 1941, ki ji je sledil nacistični vdor v Jugoslavijo.

Podoben razvoj doživlja jugoslovanska komunistična partija. Razvoj pa še ni tako daleč, da bi se mogel predvideti konec, kot ga je dočakala medvojna Jugoslavija.

Tudi komunistična stranka je prevzela oblast l. 1945 ob navdušenju dobrega dela prebivalstva, nekatere celo trdijo, da je to bila večina, to se pravi: komunisti bi bili zmagali pri volitvah za konstituanto tudi brez vsakega nasilja. Res je, da prebivalstvo ne bi moglo prenašati vseh izrednih žrtv takoj po vojni brez vsakega začetnega navdušenja. Žrtve, ki jih je režim zahteval od delovnih ljudi, so bile prevelike, da ne bi hitro topile začetnega navdušenja. Udarec, ki ga je zadal l. 1948 Stalin titoizmu, je tudi pretesel stranko do dna. Tiha opozicija, ki je rastla proti rdečemu režimu zmeraj hitreje, je partijo prisilila, da je začela misliti na spremembu smeri. Prevaliti ji je bilo treba vsaj del odgovornosti kam drugam in to je partija storila v drugi dobi, ki se je začela par let po l. 1948 z uvajanjem načrta o delavski samoupravi, izraženi v delavskih svetih, in trajala do l. 1955-1956, ko je Tito objavil, da so delovni ljudje že dosti žrtvovali in da je prišel čas, da lahko zahtevajo dviganje življenjskega standarda. To je bila doba iskanja nove "poti v socialistem". Partija je iskala svojo novo podobo, pa je ni našla, kajti stalinizem je še zmeraj prevladoval in dosegel svoje konec še s padcem Rankovića l. 1964.

Med tem je bilo gospodarstvo še zmeraj vkljenjeno v spone stalinistične miselnosti in ni moglo bistveno zboljšati življenjskega standarda, akoravno je uživalo vse kori-

sti stalne inflacije in postopnega razvrednotenja dinarja. Partija se še zmeraj trudi, da bi našla pravo obliko tako za lastno reformo kot za učinkovit vzorec samoupravnega komunizma. Narodi v Jugoslaviji so siti čakanja, hočejo dejstva, ne besed. Ker dejstev ni, sili vsak na svojo stran.

Med tem se Tito stara in ga skrbi nasledstvo. Misli na neko kolektivno vodstvo, ki ga bo odkril še v bližnji prihodnosti, tako je vsaj rekel. Zaveda se, da bo brez močnega predsedstva dežela prišla v krizo, ki jo lahko pokoplje. Vsak narod išče od države le koristi, brani se pa vsake žrtve. To vodi narodne cilje posameznih narodov v medsebojne spopade, ki lahko ogrožajo obstoj Jugoslavije.

Ne moremo primerjati razvoja Jugoslavije in sedanje komunistične stranke do naših dni. Primerjava je mogoča le za dobo 1918-1934 in za dobo 1945 in 1970. To sta dobi, ko sta živelja oba nosilca ideje državne edinstvenosti, pred vojno kralj Aleksander, po vojni Tito. Oba sta, vsak za svojo dobo, odločilno vplivala na jugoslovansko državno življenje. Kralja je podrl atentat v Mairseillu, Tito pa se misli sam vsaj deloma umaknit; moral bo pa še pokažati, kaj si predstavlja pod svojim umikom.

Značilno je: Aleksandrova Jugoslavija se je rodila ob splošnem navdušenju l. 1918 in končala l. 1934 ob pravi državni krizi. Titova stranka je tudi prišla na oblast ob splošnem navdušenju, se pa danes nahaja z državo vred v usodni krizi. Pa še to: Aleksander je postavil za svoje zaseeno nasledstvo kolektivno vodstvo v obliki treh namestnikov za mladoletnega kralja, Tito pa misli na kolektivno vodstvo v sedaj še neznani obliki. Tako sta medvojna Jugoslavija in sedanja jugoslovanska komunistična stranka prehodili isto pot vsaj do popolnega ali delnega umika obeh glavnih politikov; pot je šla v obeh slučajih — navzdol.

I. A.

BESEDA IZ NARODA

Slovenska zlata poroka pri Sv. Vidu



CLEVELAND, O. — V nedeljo 18. oktobra bo opravljena praznovala čez dve leti že 60-letnico svojega obstanka. Kot pri Sv. Vidu ob pol enajstih dopoldne sv. maša za gospoda Ignacijem Zupančičem in njegovem ženo Marijo, roj. Pakič, ki bosta praznovala ta dan svojo zlato poroko. Iz starega kraja je priletel za to priložnost g. Mirko Žerjav, župnik v Rudniku pri Ljubljani, nečak zlate neveste, pri clevelandski slovenski radiostaniji bo opravljanju zahvalno oddaji. Nadalje je član vrste zlatoperoročne sv. daritev. Po cerkvenem opravilu bo v šolskih podporavnih slavnostih obed, na katerega so povabljeni poleg so-pri vidovskem društvu najsverednikov zlatoperoročencev tudi njuni številni prijatelji in znani.

Kakor vsakega izmed nas, tako je tudi življenjska zgodba naših zlatoperoročencev posebna knjiga. Zelo je zanimiva. Polna je veselih, pa tudi mnogo hudičnih dogodkov. Oba naša slavljenca sta kljub vsemu še trdnega združila. Kadarkoli ju srečamo, sta dobre volje. Za vse, dobro in hudo, sta Bogu hvalne ženske. Njemu sta bila vse življenje zvezna. Vanj zaupata tudi še vna-

Zlata nevesta ga. Marija Zupančič, roj. Pakič, se je rodila 15. avg. 1896 v Gornji Dobravi, župnija Trebnje na Dolenjskem. Podomače se je reklo pri hiši pri Obločenovih. V Ameriko, tj. v Cleveland, je prišla 12. septembra 1920 in se je že tistega leta poročila z današnjim zlatim ženinom v cerkvi sv. Vida. Poročil ju je rajnki župnik msgr. Jernej Ponikvar.

Zakon zlatoperoročencev je bil zelo srečen. Rodili so se jima trije sinovi: Henrik, Stanko in Frank. Prvi je poročen in ima tri hčere ter živi v Euclidu, O., Stanko je padel v drugi svetovni vojni ob zavezniški invaziji v Francijo; najmlajši sin Frank pa živi pri njima in je zelo vnet delavec pri farnih cerkvenih in verskih organizacijah.

Ko sem pred dnevi obiskal zlatoperoročenca na njunem domu ob leta 1920, ko sta se poročila, za najbolj srečna ženske. Ženi je rekel: "Imel sem ves čas dobro delo; zahajal sem samo v dobro družbo, med dobre ljudi; gospa, njegova zvesta življenjska družica, je k vsemu samo ljubezno pritrnila. Oba sta bila vse petdeset let skupnega življenja v vsem resnično — eno. Naj sprejmeta oba in vsej njuni dragi k njunemu velikemu življenjskemu dogodku prisjetne čestitke! Nauj ju še v na-

J. S.

Zakaj gre KRES zopet v Chicago?



CLEVELAND, O. — Slovenska folklorna skupina KRES vladljivo vabi vse rojake iz Chicago na svoj nastop v soboto, 24. oktobra, ob sedmih zvečer v dvorani sv. Stefana v prepričanju, da bo z letosnjim nastopom še veliko bolj očarala čakško občinstvo, kot ga je pred dvema letoma, kakor priča tole pismo:

Oh Malika, koliko je gorovje in ljudje kar ne morejo pozabiti v se oddahniti v povezati svojega zadovoljstva. Bilo je res prekrasno. Lahko ste ponosni v Clevelandu, da imate ta-

nja božje Ljubezni in usmiljenja za vse človeštvo. Za bolne v naši župniji in za vse, ki trpijo: lačni, brezdomci, gobavi, bolni in umirajoči. Da bi Bog ob Sodnem dnevu obudil k večnemu življenju vse verne rajne, ki so z besedo ali dejanjem priveli druge k Njegovemu Sinu. In iz milijonov ust zvestih bo pri farnih sv. mašah donela prošnja: "Gospod, usliši našo molitve!"

Medtem se pa delo Cerkve in slovenskih misijonarjev in misjonark v njej mirno nadaljuje. Na vseh kontinentih brez razlike. Med mnogimi narodi, neglede na težave, ki jih naši pionirji srečujejo.

2. oktobra je prišel v Princeton na kratek obisk brat Leopold Vidmar S.J., na povratak v Indijo. Po 35 letih misionskega garanja je šel prvič v domovino in obiskal Wisconsin brata, ki ga ni videl — 50 let. Ker že 8 let ne dovolijo v Indijo novo vstopa nobenemu tujemu misijonarju in ker Propaganda niti čekov za to deželo letos več ne izdaja, je odnesel osebno s seboj skromno pomoč MZA za vse misijonarje, ki jih želi vstopiti v zdravljenu s Kristusom in v soljno Cerkvio, da bi božja misija blagoslovila vsej skupnosti.

Kristus je dal svoji Cerkvi načrto in odgovornost, da nadaljuje misionsko poslanstvo v svetu (Mt 28, 18-20). Misionska misijonarjem pri njih odresil nem delu in v službi tistih, ki jih potrebujejo.

Kristus je Kralj vseh narodov in želi privesti vse ljudi v vsej narodi v temno zdravljenu s Kristusom in v srečo. Cerkev je obnovila v naših srečih resnično katoliškega duha, ko v ljubezen objemamo vse ljudstva sveta, za katera je Kristus prišel, da jim prinese odrešenje po misijonski dejavnosti svete Cerkve med vsemi narodi. Zahvalimo Boga za dar svete vere in krščanskega upanja. Prosimo, da se usmili vseh, ki so resnično ubogi. Bodisi v poznanju Kristusa ali v pomanjkanju življenskih potrebskih. Pomagajmo misijonarjem pri njih odresil nem delu in v službi tistih, ki jih potrebujejo.

Kristus je dal svoji Cerkvi načrto in odgovornost, da nadaljuje misionsko poslanstvo v svetu (Mt 28, 18-20). Misionska misijonarjem pri njih odresil nem delu in v službi tistih, ki jih potrebujejo.

Bog hoče, "da bi se vsi ljudje zveličali in prišli k spoznaju resnice" (1 Tim 2, 4). Po zakramenti sv. krsta in sv. birmre imajo vsi kristjani dolžnost srečati Cerkev in tako posredovati v Kristusu nam dano ljubezen med vsej narodom.

Kakor lahko jaz pomagam? Najprej gotovo z redno molitvo za misijone, misijonarje in misionske poklice, ne glede na to, kje jih Sv. Duh v službo Cerkev in ubogih klič. Z jutrišnjim dobrim namenom, ko danes imam vse spoznali, da ste moji učenci, ako boste imeli ljubezen med seboj" (Jan 13, 35).

Kristus je dal svoji Cerkvi načrto in odgovornost, da nadaljuje misionsko poslanstvo v svetu (Mt 28, 18-20). Misionska misijonarjem pri njih odresil nem delu in v službi tistih, ki jih potrebujejo.

Kristus je dal svoji Cerkvi načrto in odgovornost, da nadaljuje misionsko poslanstvo v svetu (Mt 28, 18-20). Misionska misijonarjem pri njih odresil nem delu in v službi tistih, ki jih potrebujejo.

Iz Pariza sporoča Lazarist Rok Gajšek, da po enem letu kapljanovanja v Beogradu, odhaja 25. oktobra z letalom v misijone na Madagaskar. Z njim gre bogoslov Peter Opeka in sestra Magdalena Kajnčević \$242.50 in \$50 za o. Kokalja v Agrilinu.

Iz Pariza sporoča Lazarist Rok Gajšek, da po enem letu kapljanovanja v Beogradu, odhaja 25. oktobra z letalom v misijone na Madagaskar. Z njim gre bogoslov Peter Opeka in sestra Magdalena Kajnčević \$242.50 in \$50 za o. Kokalja v Agrilinu.

Iz Pariza sporoča Lazarist Rok Gajšek, da po enem letu kapljanovanja v Beogradu, odhaja 25. oktobra z letalom v misijone na Madagaskar. Z njim gre bogoslov Peter Opeka in sestra Magdalena Kajnčević \$242.50 in \$50 za o. Kokalja v Agrilinu.

Iz Pariza sporoča Lazarist Rok Gajšek, da po enem letu kapljanovanja v Beogradu, odhaja 25. oktobra z letalom v misijone na Madagaskar. Z njim gre bogoslov Peter Opeka in sestra Magdalena Kajnčević \$242.50 in \$50 za o. Kokalja v Agrilinu.

Iz Pariza sporoča Lazarist Rok Gajšek, da po enem letu kapljanovanja v Beogradu, odhaja 25. oktobra z letalom v misijone na Madagaskar. Z njim gre bogoslov Peter Opeka in sestra Magdalena Kajnčević \$242.50 in \$50 za o. Kokalja v Agrilinu.



OTROŠKI KOTIČEK



Tiskovni sklad A.D.

Dolgoletna in zvesta naročnika ga, Neža Platnar, Toronto, Ont., je prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Najlepša hvala!

Dolgoletni naročnik Ameriške Domovine g. Frank Strmec, Cleveland, Ohio, je prispeval \$2 v tiskovni sklad, ko je obnovil naročnino. Iskrena hvala!

Zlatoporočenca John in Mary Sluga, Cleveland, Ohio, dolgoletna naročnika lista, sta prispevala \$5 v tiskovni sklad Ameriške Domovine ob priliklji 50-letnice poroke. Naj prejmeta našo iskreno zahvala!

Zvesti naročnik lista g. Joseph Slokar, Cleveland, Ohio, je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Najlepša hvala!

Zvesta naročnika lista g. Maxa in ga. Frances Stanonik, Geneva, Ohio, sta prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko sta obnovila naročnino. Iskrena hvala!

Dolgoletni naročnik g. Jože Vrečar, Ely, Minn., je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, "za priboljšek", kot sam pravi, ko je obnovil naročnino. Prisrčna hvala!

Dolgoletni naročnik lista g. Raymond Gruntar, Denver, Colorado, je prispeval \$4 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Za lep dar iskrena hvala!

Dolgoletna naročica lista Mrs. Louise Bergoč, Cleveland, O., je prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Najlepša hvala!

Zvesti naročnik lista g. Anton Debevc, Madison, Ohio, je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine. Iskrena hvala!

Zvesta in dolgoletna naročnika lista Mr. in Mrs. Frank Zupancic, Glass Ave., Cleveland, Ohio, sta prispevala \$4 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko sta obnovila naročnino. Zadar prav lepa hvala!

Dolgoletna naročnika lista g. Frank in ga. Mary Snyder, Cleveland, Ohio, sta prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko sta obnovila naročnino. Najlepša hvala!

Dolgoletna naročica Jennie Novak, Madison, Ohio, je prispevala \$2 v tiskovni sklad našega lista, ko je obnovila naročnino. Iskrena hvala!

Zvesti naročnik lista g. Anton Skrlj, Cleveland, Ohio, je prispeval \$5 v tiskovni sklad Ameriške Domovine.

Vesel sem bil Tvojega pisemca. Lepa Ti hvala zanj. Ne pozabi na šolo. Uči se, Tvoja sreča bo v tem, kar se boš za življeno naučil. In lepo Te pozdravljam.

Tako, dragi moji, pošta je pri kraju. Oglejte si slikico zgoraj in si mislite, da tej šendicu živim. Še rečem in še zapišem: če ne bo pisem, ne bo Kotička. Bom pa skoz ta mala okanca, ki jih vidite na sliki, gledal kako sneg pride in kako bo čez nekaj dni belina oddelila mojo šendico od tega sveta.

Pisemca, ki sem ga ta teden dobil, sem bil pa vesel. V njem je bilo dvoje pisem. Takole se glase.

Dragi Kotičkov stric!

Danes Vam prvikrat pišem. Šola se je spet začela. Jaz sem imela lepe počitnice. Kopal sem se, igrala in čitala. Kaj ste Vi imeli lepe počitnice? Vesela sem, da ste se spet oglasili v Ameriški Domovini. In dobro se imete. Lepo Vas pozdravlja Mateja Grdadolnik

Draga Mateja!

Nazarensko vesel sem bil Tvojega pisemca. Če si prebrala, kar

riške Domovine. Naj prejme našo toplo zahvalo!

Večletni zvesti naročnik lista g. Ivan Horvat, Bridgeport, Conn., je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Prisrčna hvala!

Dolgoletna naročica Anna Gustincic, Perry, Ohio, je prispevala \$1 v tiskovni sklad A.D., ko je obnovila naročnino. Prav lepa hvala!

Dolgoletna in zvesta naročnika lista g. John in ga. Jennie Tutin, Cleveland, O., sta prispevala \$4 v tiskovni sklad Ameriške Domovine ob priliklji 50-letnice poroke. Naj prejmeta našo iskreno zahvala!

Dolgoletna naročica Mrs. Mary Kolenc, Wickliffe, Ohio, je prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Iskrena hvala!

Pavščevi iz Chardona, Ohio, so prispevali \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko so obnovili naročnino. Zvestemu naročniku g. Franku in njegovim za dar iskrena hvala!

Kongres ustanovil družbo za osebne vlake železnic

WASHINGTON, D.C. — Pred prekinivijo svojega zasedanja za dobo volitev je Kongres izglasoval poseben zakon o ustavnosti in finančirjanju družbe, ki bo prevzela potniški promet na železnicah naše dežele med mestami, ki prihaja v zadnjih letih v vedno večjo stisko. Izglasovanji zakonski predlog je bil poslan v Belo hišo v podpis predsednika.

Kralj naj bi bil Kairu zagrožil, da bo ukinil svoj del letne

finančne podpore Egiptu, če

je njegovega predloga ta ne bo

sprejel. Egipt dobiva kot zna

čeno v nadomestilo za izgubo do

hodkov od Sueškega prekopa, ki

je zaprt od junija 1967, letno

\$220 milijonov podpore, ki jo

skupno plačujejo Sadvska Ara

bija, Kuvajt in Libija.

—

Zakon ustanavlja privatno

družbo za dobiček — National

Railroad Passenger Corporation.

Družba ima do prihodnjega

1. maja čas skleniti pogodbe o

prevzem potniškega prometa

od železniških družb na njihih

ih progah. Družbe, ki takih do

govorov dotlej ne bodo sklenile,

bodo obvezane osebni potniški

promet same vzdrževati. Tiste,

ki bodo pogodbe sklenile, bodo

moralne prispevati novi korpora

ciji svoj delež ali v denarju ali

v opremi. Kongres je odobril

novi korporaciji za začetek 40

milijonov dolarjev ter jamstvo

za 100 milijonov dolarjev poso

jila.

V ZDA je bilo l. 1929 v pro

metu okoli 20,000 osebnih vla

kov, sedaj jih je komaj še kakih

500, pa se to število se krči.

— (15,16,22,23 okt.)

McNamara mimo smotrov?

NEW YORK, N.Y. — Robert McNamara, ki je prevzel predsedstvo Svetovne banke, potem ko je odstopil kot obrambni tajnik v vladu predsednika L. B. Johnsona, ja začel postopno delovanje banke širiti in iskati no

va pota za njeno delo. To nekateri vodilnim članom uprave ni všeč in začeli so opozarjati, da uhaja McNamara na pota, ki prav ne niso med cilji Svetovne banke.

Temeljni smotter Svetovne banke za razvoj in obnovo je pomagati pri gospodarskem razvoju držav na čisto gospodarskih temeljih in vidikih. McNamara išče pri tem tudi "socialno pravčnost".

Kritiki McNamare, v Svetovni banki sami in izven nje, v ZDA in drugod, trdijo, da je "iskanje socialne pravčnosti" analoga drugih mednarodnih ustanov in da je treba Svetovno banko omejiti na njene postavljene cilje.

Fejsal pritska na Egipt h kompromisu z Izraelom

BEIRUT, Lib. — Tu krožijo vesti, da pritska kralj Sadvske Arabije Fejsal na vlogo Egipta, naj prepusti Izraelu nadzor nad Tiranskimi vrati, ki obvladujejo vhod v Akabski zaliv v zameno za izraelski umik od Sueskega prekopa.

Kralj naj bi bil Kairu zagrožil, da bo ukinil svoj del letne finančne podpore Egiptu, če je njegovega predloga ta ne bo sprejel. Egipt dobiva kot značeno v nadomestilo za izgubo dohodkov od Sueškega prekopa, ki je zaprt od junija 1967, letno \$220 milijonov podpore, ki jo skupno plačujejo Sadvska Arabija, Kuvajt in Libija.

— (204)

Stanovanje v najem

5-sobno, na novo dekorirano, oklica Hecker in E. 71 St., se odda v najem mlajši dvojici. Kličite po 5. uri popoldne:

731-9431

— (201)

V stanovanje

od Chardon Rd., blizu Euclida. Vsak meri 50 x 160. Kličite:

STREKAL REALTY

481-1100

— (201)

V najem

2 neopremljeni sobi s kopalcico in porcem se oddasta na 1124 E. 63 St. Oglasite se osebno.

— (201)

V Euclidu

Dobro zgrajena veneer zidana hiša, polna klet, dvojna garaza, v fari sv. Viljema. Morate ogledati. Lastnik RE 1-8937.

— (x)

Ce nameravate prodati Vaše posestvo, kličite John Laurich Realty IV 1-1313 in bo prišel na Vaš dom, da se pogovori z Vami o Vašem problemu zastonj.

— (Fx)

SVETOVIDSKA OKOLICA

7-sobna enodružinska, dve garaze, zelo blizu Sv. Vida, moderna kopalcica in kuhinja. \$12.000. 6-sobna enodružinska, zelo blizu Sv. Vida, v odličnem stanju. \$11.500.

5-sobna enodružinska blizu St. Clairja, rabi popravila, \$3.500.

5-sobna enodružinska blizu St. Clairja, odlična, \$8.500.

2-družinska, 5-5, \$12.500, samo \$400 naplačila.

2-družinska, 6-6, 3 garaze, E. 49 južno od St. Clairja, \$11.500.

2-družinska, 7-5, 2 plinska furne, garaze, na 1128 E. 67 St. \$13.000. Kličite nas za sestanek.

4-družinska, velik lot, garaze, vsako stanovanje po 2 spalnici, \$9.000, severno od St. Clairja.

8-družinska zidana, blizu Sv. Vida. \$18.300.

— (9,16,23,30 okt. 6 nov)

Kupim hišo

zidano z kletjo, dve ali tri spalnice v novu dekoriranu, preprogo vseskozi, Groverwood oklica, blizu šole in cerkve. Zahteva \$18.500. Tel: 531-1837.

— (9,16 okt.)

V najem

Odda se lepa opremljena soba in garaza moškemu, ki dela. Na 2526 Chardon Rd. Richmond Heights. 486-4714.

— (200)

Išče stanovanje

Upokojena vdova bi rada dobila v najem eno veliko sobo ali dve ali tri manjše sobe v oklici on E. 185 St. do E. 222 St. 391-8891.

— (200)

Galler Ave. pri E. 185 St.

4 sobe spodaj, 4 zgoraj, vsako stanovanje 2 spalnici, klet, \$2.500 naplačila.

— (200)

STREKAL REALTY

481-1100

— (14,16 okt.)

Joseph L.
FORTUNA
POGREBNI ZAVOD
5316 Fleet Ave. MI 1-0046

Moderni pogrebni zavod
Ambulanca na razpolago
podnevi in ponoči
CENE

ALEXANDRE DUMAS:

Grof Monte Cristo

Renee lahko zakriči.

"To se pravi govoriti," reče eden izmed gostov.

"To je mož, kakor ga zahteva naš čas," pravi drugi.

"Tudi v vaši zadnji zadevi," pravi tretji, "ste se odlikovali, moj ljubi Villefort. Veste, onega človeka, ki je umoril svojega očeta, ste usmrtili že z besedami, predno se ga je rabelj sploh dotaknil."

"O, za ubijalce lastnih očetov," pravi Renee, "o, za take ljudi nimam nikakega usmiljenja; toda ubogi politični zločinci..."

"Ti so še slabši, Renee, kajti kralj je oče naroda, in hoteti umoriti kralja, se pravi, hoteti umoriti očeta dvaintrideset milijonov ljudij."

"O, to je vsejedno," pravi Renee; "ali mi obljubite, gospod Villefort, da boste postopali z onimi, katere vam pripomorocim jaz, maješje?"

"Bodite mirni," pravi Villefort s svojim ljubezni smehljajem; "svoje teralice bodeva pisala skupaj!"

"Moja ljuba," pravi markiza, "pečaj se s svojimi kolibriji, svojimi psički in svojim liščom in pusti svojega bodočega moža, naj opravi svoje zadeve sam! Zdaj počiva orožje in mir je priljubljen; glede tega imamo latinski rek zelo globoke vsebine."

"Cedant arma togae," pravi Villefort in se pokloni.

"Jaz si nisem upala govoriti latinski," odvrne markiza.

čanem važnem govoru na avditorij v parketu.

"Prav, moj dragi Villefort," odvrne grof de Salvieux, "isto sem odgovoril predvčerjanjem jaz v Tuilerijah ministru kraljeve hiše, ki je hotel od mene pojasnila glede te navadne ženitve sina jednega izmed girondistov s hčerjo jednega izmed častnikov Coudejeve armade; in minister me je razumel zelo dobro. Ta sistem pretvarjanja je lasten Ludoviku XVIII. Tudi nju je prekinil kralj, ki je poslušal najin pogovor, ne da bi midva vedela za to, in rekel: 'Villefort — pomnite, da kralj ni izgovoril imena Noirtier, nasprotno pa zelo povdarjal ime Villefort, — Villefort,' je torej rekel kralj, 'Villefort si napravi lepo bodočnost; mladi mož je že dozorel in pripada mojemu svetu. Z veseljem vidim, da sta si ga izbrala marki in markiza de Saint-Meran za svojega zeta, in jaz bi jima bil predlagal to zvezno, da me nista prehitela s prošnjo, naj jo odobrim.'

"Milostiva," zašepče Villefort, opazuje svojo nevesto s pogledom ljubezni. "Moja ljuba hčerka," pravi markiza, "gospod Villefort bode moralichen in političen zdravniki te pokrajine; verjemi mi, to je lepa vloga."

"In na ta način se najboljše pozabi vloga, katero je igral njegov oče," pristavi nepoboljšiva markiza.

"Kralj je rekel to, grof?" vslikne Villefort radostno.

Vzradostil sem se v srcu, ko se je iz megle korak od mene pojavit Martin. Pristopil sem k njemu, prosil ga, naj mi odpusti; povedal sem mu, da se ne jezim več, da hočem pozabiti vse, samo da bo že vendar mir. Roke sem držal pred njim sklenjene na lopatinem držaju, in ko sem dogovoril, sem mu ponudil desnico —. Pa kakor da bi se imel dotakniti škorpijona, je

odmaknil Martin roke. — — — 'Jaz na tebe s kruhom, ti pa mene s kamenom?' sem pomislil in stari človek se je vzbudil v meni. Zopet ne bo miru, zopet bo tepež in rvanje! Še bo pekel! Tako grozno se mi je zazdelo to v tistem trenutku, kakor še nikoli nobena stvar na svetu. 'Z naju oba ni več mesta na svetu,' sem si mislil, 'eden mora odstopiti; glej, in veselim se, da bom jaz tisti.'

Zivljenje mi že ni bilo počnega groša več vredno. Videl sem Martina, kako je meril name z lopato, in sem čakal, da me pobije in bo imel mir, on in jaz. Čakal sem smrti, Martin se je sklonil, čepica mu je padla z glave. Na temenu se mu je zavetila mala okrogla pleša; v očeh se mi je zamegilo, čul sem glas: 'ti ubij, ubij v Martinu srd, sovraštvo, maščevalnost, kakor si jo izrval iz sebe.' Bog mi je priča, da nisem ubijal Martina, ampak ubjal sem ta greh! Ko ga nisem mogel ubiti z dobro besedo, sem ga ubil z lopato. Kakor sršena radi žela, tako sem podrl Martina radi njegove zlobne volje. Zase v tistem trenutku nisem mogel, nisem si mogel pomagati. Tako sem to storil, kakor sem zdaj le povedal. Moral sem ga ubiti, da bi se mi olajšalo, moral sem se tega tudi javno spovedati pred vami in pred vsemi; ničesar nisem prikril, povedal sem golo resnico. Sedaj mi je laže, ne bojim se smrti, ker pred Bogom nisem kriv."

Adam je umolknil in si z roko otral obilni pot, ki se mu je lesketal na čelu. Njegov govor je bil preprost, neprisiljen odkritiščnost si je z močjo resnice podvrgla vse navzoče tako, da je z trenutek zavladala po porotni svetovi grobna tišina kakor v cerkvi.

Prvi se je zavedel sodni predsednik.

"Ste li vedeli, kaj delate? Kake nasledke bo imelo v aše dejanje?" je vprašal urno Adama.

"Seveda sem vedel. Vedel sem, da ubijam in da bi hotel biti tudi sam ubit, in nisem mislil na posledice in kazni. To mi je bilo v tistem trenutku vseeno — samo na olajšanje sem mislil."

"Ali se je mrtvi dolgo mučil?"

"Ni se mučil. Udaril sem ga močno in gotovo. Imam varno roko. Niti jeknil ni, le roki je razpel, padel na kolena, položil se na trebuhi, glava se mu je sklonila do jarka. Tako je kri z vodo pritekla do mlina. Mlinar jo je opazil, vzel motiko v roke in šel ob vodi gori, dokler ni našel mrtvega —"

"To vemo. Toda povejte nam, kako vam je bilo po uboju?"

"Oh, čudno mi je bilo. Tako olajšanje sem začutil, globoko sem si oddahnih, kakor da sem vrgel raz ramena težko breme, ki sem ga že dolgo nosil. 'Konec je tožba in hudobje,' sem mislil, v duši se mi je jasnilo, vsa maščevalnost in jeza je splahnela —"

"Ponovil sem vam njegove lastne besede in če hoče biti

marki odkritosčen, mora priznati, da se to, kar sem vam potovel sedaj, strinja popolnoma z onim, kar je rekel kralj nju, ko je govoril ž njim pred šestimi meseci o ženitvenem načrtu med svojo hčerkjo in vami."

"Res je," pravi marki.

"Torej se imam zahvaliti za vse temu častitljivemu princu. O, kaj vse bi storil zanj, da bi nju služil!"

"Tako je prav," pravi markiza, "takega vas ljubim; naj pride v tem hipu kak zarotnik, in dobrdošel nam bode!"

"In jaz, mati moja," pravi Renee, "jaz prosim Boga, naj vas ne usliši, naj pusti priti v roke gospoda Villeforta samo majhne tatove, ljudi, ki imajo priti na boben, in boječe se sleparje; samo tako mi bode morec mirno spati."

(Dalje prihodnjih)

PROMPT ACTION PROJECTS FROM
UTERINE CANCER
PAP
FOR QUICK, SIMPLE
TEST SEE YOUR
DOCTOR OR CALL
CH 1-1780 TODAY.

Izvolite...
JUDGE
FRANCIS J.
TALTY
DEMOCRAT
PROBATE COURT

Priporočan od:
• Citizens League • AFL-CIO • Plain Dealer
• Democratic League of Cuyahoga County
• Polish American Congress
• Alliance of Poles • Cleveland Bar. Assn.

X FRANCIS J. TALTY

Talty for Judge Comm., Albert R. Kovacic, Ass't. Chmn.
8018 Liberty Avenue, Cleveland, Ohio

VOTE FOR IRWIN L.

SILBERT

Judge—Common Pleas Court

Silbert for Judge Comm., Edward J. Kovacic, Chmn., 7303 Hecker, Cleveland, O.

1890



1970

NAZNANILO IN ZAHVALA

Z globoko žalostjo v naših srečih naznamamo, da je umrla naša ljubljena mati, stara mati, tašča in sestra,

Jennie Barbish

Previdena s sv. zakramenti je zatinsila svoje dobre oči na dan 3. septembra 1970.

Rojena je bila 26. julija 1890 v vasi Šembije pri Ilirske Bistrici na slovenskem Primorju, odkoder je prišla v Ameriko leta 1914.

Bila je članica društva v boj št. 53 SNPJ in podr. št. 41 Slov. ženske zveze.

Pogreb se je vršil 7. septembra 1970 iz pogrebnega zavoda Jos. Žele in sinovi v cerkev Marije Vnebovzetje, kjer je Father Victor Tome daroval sv. mašo zadusnico. — Potem pa smo truplo pokojnice prepejili na pokopališče Kalvarija in ga tam položili k večnemu počitku.

S tem se iskreno zahvalimo Father Victor Tomeu za darovan sv. mašo zadusnico in za molitev v pogrebnem zavodu. — Father Van Bergen iz fare sv. Henryja naj sprejme našo toplo zahvalo za česte obiske pokojnice in za podelitev sv. zakramentov.

Organistu fare Marije Vnebovzetje g. Martinu Rakar se prisrčno zahvalimo za ganljivo žalostinko "Zadnji pozdrav", ki jo je zapel pokojnici v slovo.

Prav prisrčno se zahvalimo sorodnikom in njih družinam, ki so priheli na pogreb naše mame iz Toronto (Kanada), iz Verone (Pa.), iz Oakmonta (Pa.), in iz Canonsburga, Pa.

Našo toplo zahvalo naj sprejmejo vsi, ki so darovali za lepe vence cvetja, za sv. maše in za razne dobrodelne namene.

Hvala vsem, ki so dali svoje automobile na razpolago za spremstvo na pokopališče. — Hvala pogrebcem, sorodnikom umrle, ki so nosili njeno krsto.

Prisrčna hvala zastopnikom in zastopnicam društev, ki jim je pokojnica pripadala, za lepe in ganljive poslovne govore od naše druge pokojnice.

Hvala vsem, ki so nam pismeno ali ustno izrekli svoje žalje, kakor tudi vsem, ki so nam v dnevih naše žalosti bili na pomoč.

Hvala osebju pogrebnega zavoda Jos. Žele in sinovi za lepo urejen pogreb in za vsestransko postrežbo.

Razposiljali smo zahvalne kartice vsem, ki smo imeli za njih naslove. — Ako kdo take kartice ni sprejel, naj s to javno zahvalo sprejme našo globoko hvaležnost!

Ljubljena mati, stara mati, tašča in sestra, počivaj v miru v tej blagoslovljeni ameriški zemlji in lahka naj. Ti bo gruda

žalujemo za Teboj in Te pogrešamo! Bog, ki Te je sedaj sprejel v Svoje naročje, pa Te bo obilno poplačal za vsa dobra dela, ki si jih v tem življenju storila. Mi, ki smo ostali, pa se bomo vedno spominjali s ljubezno in hvaležnostjo v naših mislih in molitvah!

Zalujoci:

JOSEPH in LUDWIG — sina
ANGELA por. VARGO — hčerka
ANDREW — zet JUNE in ETHEL — snahe
6 vnukov in vnukinj
FRANCES SLAVEC (Trinidad, Colo.) — sestra
OSTALO SORODSTVO

Cleveland, O. 16. oktobra 1970.

Take your family to the movies
for two cents.



V blag spomin

PRVE ŽALOSTNE
OBLETNICE SMRTI
MOJE LJUBLJENE SOPROGE,
NAŠE DRAGE MAME,
STARE IN PRASTARE MAME,
TAŠČE IN SESTRE

Louise Koželj

rojene SADAR

Njene mile oči so ugasnile
18. oktobra 1969.

Spavaj mirno v tihem grobu,
Bog Ti večni daj pokoj,
upamo, da v svetem raju
zdržimo se spet s Teboj.

Pozabili Te ne bomo
vse do konca naših dni,
v sreči bomo Te nosili,
dokler nam življenje tli.

Zalujoci ostali:

soprog ANTON
SINOVI in HCERKE
SNAHE in ZETJE
VNUKI in VNUKINJE
PRAVNUKI, PRAVNUKINJE
sestra FRANCES KORENCIĆ
ter OSTALO SORODSTVO.

Cleveland, Ohio, 16. okt. 1970.

če samo pomislite, kako so se življenjski stroški zvišali, mar ni prijetno vedeti, da je še vedno ostalo nekaj dobitnih kupov okoli doma?

Eden takih dobitnih kupov je cenena električna, ki Vam prinaša novo, staro in zelo staro v filmih na televiziji za samo po dva centa za predstavo.

Isti vrednostni kup električne obratuje sušilnice perila, pomivalnike posode, električne

štedilnike, in na ducate drugih električnih gospodinjskih strojev, vsakega za nekaj penijev na dan.

Dejstvo je, da je povprečna enota kilovatne ure današnje elektrike še vedno cenejša, kot je bila pred tridesetimi leti. Za primerjavo: življenjski stroški so se v tem času več kot podvojili!

Kaj drugega v Vašem družinskem proračunu
Vam nudi tak dober kup?

The ILLUMINATING Company
In Investor-owned Company Serving The Cost Locations in the Nation



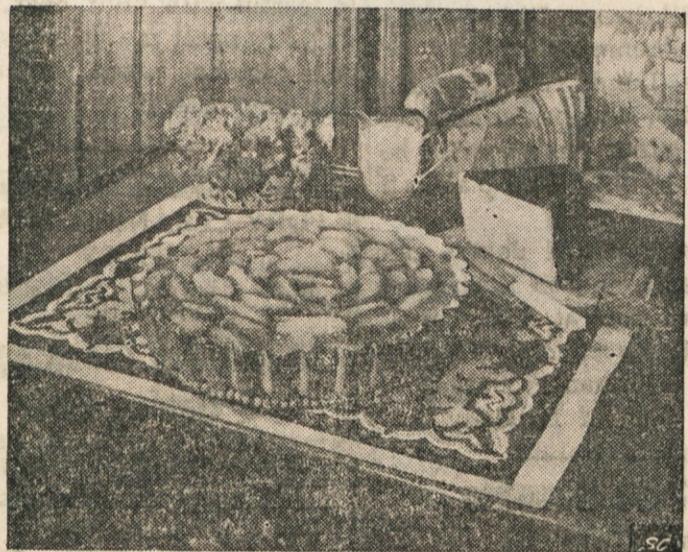
AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN HOME

AMERICAN IN SPIRIT
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

Dessert Trio That's Irresistible



Apple Tapioca, served with a big chunk of sharp Cheddar cheese and a pitcher filled with cream, offers an irresistible promise of good eating. The effortless range top preparation of the dessert using Minute Tapioca, preserves the true delicious flavor of the apples. Serve the Apple Tapioca warm, while the spicy fragrance is at its best.

Apple Tapioca

1/2 cup quick-cooking tapioca	4 cups sliced tart apples
1 cup firmly packed light brown sugar	2 cups water
1/2 teaspoon salt	2 tablespoons lemon juice
1/2 teaspoon cinnamon	2 tablespoons butter
Nutmeg	

Combine all ingredients except nutmeg in saucepan; mix lightly. Let stand 5 minutes. Then bring to a boil over medium heat, stirring occasionally. Reduce heat and simmer until apples are tender—about 12 minutes. Serve warm, sprinkled with nutmeg and accompanied by cream and Cheddar cheese, if desired. Makes about 4 cups or 8 servings.

AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN HOME

CONDENSED NEWS FROM OUR HOME FRONT

★ The well known Michael Telich, representative of Sun Life Insurance, celebrated his 75th birthday on October 5th. A party was held with his many friends that evening at Telich's Bar on Grovewood. Congratulations and wishes for many more happy and healthy birthdays!

★ Nancy Jane Perushek and Terry Alan Felber were married Sept. 5th. The bride is the daughter of Mr. and Mrs. Louis F. Perushek of Wickliffe. The bridegroom is the son of Mr. and Mrs. Bruce W. Felber of Wickliffe. Wishes for happiness!

★ Lake Erie Girl Scout Council president Mrs. Robin Anderson announced the appointment of Doug Adair, veteran newsman of WKYC-TV, and Thomas R. Williams, Executive Vice President, National City Bank of Cleveland, as co-chairmen of the 1971 Girl Scout Sustaining Membership Enrollment.

★ Janice Marie Orehek and James Richard Ronan were married Sept. 19th at St. Christine Church. The bride is the daughter of Mr. and Mrs. Edward Orehek of Euclid. The bridegroom is the son of Mr. and Mrs. John Ronan of Warren, Pa.

★ Greetings from Triglav, Yugoslavia were sent by the following:

Mrs. Ursula Ule, former Clevander, now living in Yugoslavia, Mr. and Mrs. Charles Sepic of Houston, Texas, Mr. and Mrs. Michael Ciula of Lorain, O., and Jim and Rose Perl of Tampa, Florida. They wrote they were enjoying an outing in the mountains.

★ Mr. and Mrs. Eugene F. Lau-rich, 19870 Meredith Ave., announce the engagement of their daughter, Sharon A., to Raymond A. Zakra-zewski, son of Mr. and Mrs. Stanley Zakra-zewski, 8804 Jeffries Ave. They will wed April 24, 1971.

★ By way of Zambia and Brazil, Jesuit Brother Leopold Vidmar arrived in Cleveland for a short visit. Some 35 years ago he left for India for missionary work. Welcome!

★ Mr. and Mrs. Steve Lokar, 21300 Wilmore Ave., Euclid, announce the engagement of their daughter, Jeannie Marie, to Michael John Krupa, son of Mr. and Mrs. Leonard Krupa, 8526 Fairmont Rd., Novelty. She attends Kent State University.

★ Mrs. Lillian Rozanc, Rt. 6, Moundsville, Ohio, was taken to Geauga Community Hospital in Chardon, to undergo an operation. Some years ago, they operated a tavern at E. 53rd and St. Clair Ave. We wish her a speedy recovery!

★ Joseph Dolenc of 1166 E. 72 St., was taken recently to St. Vincent Charity Hospital. We wish him a quick recovery!

★ Mrs. Mary Lokar, 17715 Neff Rd., has returned home after a 32-day stay in Woman's Hospital, where she underwent a major operation. She is now recuperating at home and wishes to thank all who visited her at the hospital or who ever sent her gifts or cards.

★ Mr. and Mrs. Jacob and Anne Jesenko, 3567 W. 61 St., celebrated

Chicago readies for Slovenian Day, Festivities set for Saturday, Oct. 24

Chicago, Ill. — A gala 20th Anniversary celebration will mark the Slovenian Day Festival on Saturday, Oct. 24, 1970. To make the event all the more entertaining for the capacity audiences expected to fill both halls of the St. Stephen's Center, 1835 W. 22nd Place, Chicago, will be a stage performance by the well-known KRES Folk Dancers of Cleveland, Ohio.

This troupe of 35 handsome young men and beautiful young women, will perform in a program of traditional Slovenian folk dances, some of them depicting customs that are unique to their native land. The dancers appear in colorful costumes and show their youthful enthusiasm in each movement and step. Television polka shows have spotlighted them many times and recently they received statewide recognition in a national magazine. Their name Kres means "bonfire" in Slovenian and this gives an indication of their verve and spirit.

Topping off the program with music will be a fine orchestra of 6 young men called the Veseli Vandrovci or Happy Wanderers. They will sing and play popular folksongs that have special meaning for Slovenian people for many generations. They will also play for dancing in the evening.

As a special feature of Slovenian Day, a third group of entertainers, Janez Arko and his Tivoli Trio will provide more dancing music in the adjoining hall.

Emcee of the program will be Lud Leskovar, director of the Slovenian Radio Program that he and his wife, Corinne, broadcast weekly over Radio Station WEDC. On this 20th Anniversary, Leskovar celebrates over 1000 broadcast hours of the program that brings the Slovenian spoken language and music by the most popular continental and local musicians into the homes of 100,000 persons in the Chicagoland area.

Fifteen of the top bandleaders whose music has been played over the Slovenian radio will be honored for their contribution to Slovenian culture and later in the evening, a "jam session" of these noted musicians will take place for the listening and dancing enjoyment of all guests.

★ Hazel Park, Mich. — Destiny smiled on some unidentified bettor at Hazel Park Race Course recently, where an 80-1 longshot named Destiny Valley finished second in the seventh race for a \$58,481.60 payoff to one lucky ticket holder in the track's "big perfecta." In the same race, Mr. Mae Pop, at 22-1, gained a nose victory and paid \$47.20 to win. Destiny Valley paid a similar \$47.20 to place, completing the second largest perfecta of the meeting.

★ Orono, Me. — For the first time in nearly 30 years, the University of Maine will have no homecoming queen this fall.

★ Urbana, Ill. — The University of Illinois wanted to make its Urbana campus look pretty, with rocks set in the proper places. But officials didn't want the rocks to be used for throwing in case there is any student turmoil. So the rocks were glued down. First the rocks were removed from where they had been placed around trees and shrubs and mixed with a synthetic resin. Then the mixture was put back around the trees and bushes. "It seems to be doing quite well," said a spokesman for the university's plant and services department. "If you take a pick and dig at it, the rocks will come out."

SHOW YOUR BRIGHT LIGHT!

The Stick-Up money, collected by club members dressed as cowgirls will help bail out the Mary Mavec Opportunity School and other welfare projects

The Slovenian Radio Club will also proudly present the first place talent winner of the recent Illinois State Fair in Springfield, Ill., Miss Maria Pirih, daughter of Mr. and Mrs. Rado Pirih of Chicago's west side who as a youngster has performed at many earlier Slovenian festivals.

For the 10th consecutive year, a proclamation has been issued by the Mayor of Chicago, Hon. Richard J. Daley, naming this event as Slovenian Day in Chicago. A special guest speaker will be Prof. Joseph Felicjan of Ohio's St. John's College, author of the book, "The Genesis of the Contractual Theory" which strives to prove that the 7th Century custom of the Installation of the Dukes of Carinthia, considered by historians as the first evidence of popular democracy at work, influenced the American President, Thomas Jefferson, as he wrote the Declaration of Independence. This Theory emphasizes that all power comes from the people who delegate it to their elected representatives. Slovenians this year also celebrate the 52nd Anniversary of Independence from the Austro-Hungarian Empire.

A blond, blue-eyed beauty, Miss Maria Krajnc will reign as the "Gospodichna" of Slovenian Day. She is the daughter of Mr. and Mrs. Joseph Krajnc of the north side of the city and will read the Mayor's Proclamation in her native Slovenian as well as English languages. Miss Krajnc has also been selected as the Slovenian Princess at Chicago's Holiday Folk Fair later this fall.

Representatives of numerous civic, cultural and fraternal societies and public officials of this state have announced their intention to be present. The program is to begin promptly at 7 p.m. followed by dancing. Refreshments including Slovenian Klobase (sausage) and Potica (nut roll) will be served and advance tickets at \$2.00 may be purchased at several locations in the city including: S.A. Radio Club, 2032 W. Cermak Rd., Valley Spring Farms Chicken Store, 3643 W. 26th St., Slovenian Home Bled, 1902 W. Cermak Rd., and Slovane Center, 5820 W. 35th St., Cicero.

Joseph Osterman

Welcome Wagon Sticks-Up Euclid

News has leaked out that a city-wide stick-up of Euclid shopping centers will be carried out on Saturday, Oct. 17, by an international group.

Carefully laid undercover plans just revealed to the news media indicate that the girls, members of the Euclid Chapter of Welcome Wagon, will station themselves at shopping centers at 260th on Euclid, 222nd on Lake Shore, 228th on Lake Sh., and on Shore Center Dr.

It is hoped that all area residents will participate in the Stick-Up by sticking together and placing their loot on the trail of the sticky tape. If successful, the cache of cash will extend to a one-grand Mile of Coins.

The Stick-Up money, collected by club members dressed as cowgirls will help bail out the Mary Mavec Opportunity School and other welfare projects

Golden Wedding Anniversary

Mr. and Mrs. Ignatius Zupanic of 6708 Bonita Ave., are celebrating their Golden Wedding Anniversary on Sunday, Oct. 18, with a Mass at 10:30 a.m. in St. Vitus Church on Glass Avenue.

After the Mass, dinner will be served at 12:30 at St. Vitus Hall, corner Glass Ave. and Norwood Road.

Congratulations and wishes for many more happy and healthy anniversaries!

Slak Committee Says 'Thanks'

On behalf of the Cleveland Slak Committee and Chairman, Tony Petkovsek, and Co-Chairman, John Pestotnik, I would like to express appreciation for your cooperation in publicizing the Lojze Slak Ensemble during their recent appearance in Cleveland from Slovenia, Yugoslavia.

Many thanks from the Slovenian Community leaders and organizations of the Cleveland Community in helping us promote our true folk culture.

Sincerely yours,
Alice Kuhar, Publicity
Tony Petkovsek, Chmn.

Good Health and Good Environment

PHYSICAL FITNESS AND GOOD HEALTH

This film places emphasis on the balance nature of true physical well being. Among all forms of animal life, equal parts of exercise, rest and good nutrition are the requirements for a well functioning body. A knowledge of the structure and function of our muscles will contribute to developing the right attitude about physical conditioning. To that end, this film illustrates the effects of both inactivity and overactivity upon our muscles.

Program begins at 2:30 p.m. at the Cleveland Health Museum, 8911 Euclid Ave.

Meeting

Lodge St. Ann No. 150 KSKJ will hold its regular monthly meeting Monday, Oct. 19 at 7:30 p.m. at the Slov. National Home on E. 80 St.

THE HARD WORKER
He who works with his hands is a laborer. He who works with his hands and his head is a craftsman. He who works with his hands and his head and his heart is an artist. He who works with his hands and his head and his heart and feet is a salesman.

In Cleveland our Zip Code is 44100

Use it in your return address on every letter you write.
Then others will be able to zip their mail to you.

DON'T LET YOUR NEIGHBOR OUTSHINE YOU!

A GOOD CONCEPT

Many believe we have entered an era in which business and government must cooperate with each other to an unprecedented degree in solving current social and economic problems if the fabric of a self-governing society is to be preserved.

Considerable evidence is visible of the strength of this belief among many business and government leaders.

In education, expansion of equal employment opportunities, urban renewal, conservation and environmental problems, the cooperation of private citizens and government has become of transcendental importance.



St. Vitus Christian Mother's Club Bake Sale

The St. Vitus Mothers Club is holding their Annual Bake Sale on Oct. 17 from 2 to 6 p.m., and on Sunday, Oct. 18 from 8 a.m. to 1:00 p.m.

All members are asked to bring their favorite "goodies". Only with the cooperation of all the members will this event be successful.

Mrs. Mollie Postotnik, Publicity Chairman

St. Vitus Men's Bowling League

October 8, 1970

After five weeks of kegling the individual scores started picking up. Jay Gabrenya had the evening's best series 598 with the help of a big 236 game.

Johnny Tratnik's 237 was the high single game. Grdina Recreation's 3034 was top series while Hofbrau Haus' 1043 was high single team effort. Members of the "200" club were: R.

Massera 201, J. Nemanich 202, S. Martincic 210, B. Evans 203, A. Spech 222, R. Nesky 202, C. Stangry 200, B. Calic 205, S. Merhar 210, J. Slapnik 224, A. Drobnik Jr. 203, and E. Grum 200.

Cimpner Market shutout Hecker Tavern. Rudy Massera's 201-577 scintilated for the visitors.

Cimpner M. 935-1014-983-2982
Hecker Tav. 932-984-939-2875

Norwood Men's Shop beat KSKJ No. 25 twice. Tony Urbas led the Haberdashers with his 545.

Norwood M.S. 998-987-983-2968
KSKJ No. 25 927-1055-956-2938

C.O.F. No. 1 defeated Mike's Tavern two times. Ray Nesky's 202-518 was tops for the Foresters.

C.O.F. No. 1 896-937-1008-2841
Mike's Tav. 981-920-974-2875

C.O.F. No. 2 downed Stangry's in two games. Bob Calic's 205-506 won scoring honors for the winners.

C.O.F. No. 2 1000-877-901-2785
Stangry's 925-867-1016-2808

Mezic Insurance won two from Hofbrau Haus. Jay Gabrenya's big 236-598 stood out for the insurance men.

Mezic Ins. 917-962-1012-2891
Hofbrau Haus 1043-951-952-2946

Grdina Recreation routed Mihcic Cafe in a whitewash victory. John Tratnik's large 237-597 sparked the Recreations.

Grdina Rec. 1036-968-1030-3034

Mihcic Cafe 944-931-951-2826

Standings October 8, 1970

Team	W	L
Mike's Tavern	11	4
Mezic Insurance	10	5
Grdina Recreation	10	5
Mihcic Cafe	9	6
C.O.F. No. 1	9	6
Stangry's	7	8
Norwood Men's Shop	7	8
C.O.F. No. 2	7	8

NEW CORDUROY—Turning up with still another new look for fall '70 is cotton corduroy, printed here in a tweed effect. Brad Whitney of California styles it into a handsome Norfolk jacket with self belt. It's available in brown or gray.



SPORTS

UNITED AIRLINES SALUTES Turf in Busch Memorial Stadium this year.

Copies of 'The Sporting News' were inflight reading fare for passengers on United flights between New York and California during the World series.

In addition, bulkheads and the boarding areas were decorated with Oriole and Red pennants.

Among other things giving the flights Series flavor were the serving of hot dogs and beer to persons desiring extra snacks and reporting up-to-the-minute scores during games.

United, which carried 22 of the 24 major league teams on their out-of-town games this past season, has 33 daily coast-to-coast flights.

WHO HAS ASTRO-TURF? The Cincinnati Reds have it in their new Riverfront Stadium. The San Francisco Giants opened the 1970 season on Astro-

The Houston Astros are the AstroTurf pioneers beginning in 1966.

Coming in 1971: When the Phillies move into Philadelphia's new Veterans' Stadium next season they will have it.

In addition, 42 colleges have AstroTurf floors.

U.S. OPEN IN '71 IS NEARLY SELLOUT

The 1971 United States Open golf championship in Ardmore, Pa. next June 14-20 appears headed for a sellout.

Because of the compact layout of the Merion East Course, the U.S. Golf Association restricted the daily attendance to 14,000. Already over 9,000 season tickets have been sold.

All-Star chorus readies for big

Glasbena Matica concert set for Nov. 1

Many American-Slovenian Slovenian folk tune whose origin is near the Adriatic Sea, can become a romantic waltz. The folksongs are written by Slovenia's composers who are familiar with a region's dialect and mode of living.

Slovenian choral groups have access to this material and in their concerts they acquaint the listeners and singers with their vast amount of available folk-song material.

Very often musicians and vocalists in the United States procure this written music. They then arrange the orchestration and the tempo, compose English lyrics and in a short time the polka lover is listening and dancing to these tunes.

During the first half of Glasbena Matica's concert performance Sunday, November 1, 1970 the chorus will present two folk songs whose tunes can easily adjust to a dancing beat. "Polž se je pa ženit šel" (The Snail Went Courting) can become a polka and "Barćica" (Small Boat) a Venetian-style

Josephine Misic

Hearty Advice For Hunters

The American Heart Association, Northeast Ohio Chapter, has a word of advice for all hunters, young and old alike: "Take as good care of your heart as you do of your gun."

The first piece of advice is to consult with your doctor to determine just how much your heart can take. Included in your talk with the doctor should be information regarding the trip's duration, the terrain you will be covering, the altitude and the temperature. With all this information in hand, the doctor can better judge your physical condition, letting you know what your limitations, if any, are.

Once the doctor has given his okay for your planned outing, there are other simple "heart" rules to bear in mind.

If the altitude of your hunting area is higher than that to which you are normally accustomed, it is wise to plan to arrive several days in advance of the planned activities in order to let your heart and lungs become acclimated to the lower oxygen content of the air.

When you reach your destination, be sure you and the other members of your party know the location of the nearest phone, doctor, ranger station or Fish and Game Department men. It could mean the difference between life and death.

Above all, the hunter with a heart condition should never hunt alone.

Armed with these heart-saving facts as well as their loaded guns, hunters can expect to have a hearty, well-rewarded hunting trip.

2ND ANNUAL BUTTON BOX SHOW & DANCE

The 2nd Annual Button Box Accordion Festival will take place on Sunday, Oct. 18, 1970 at the Slovenian National Home, 6417 St. Clair Ave. Starting at 5 p.m. this spectacular will bring together the most talented Button Box Musicians in the country.

Featured performers will include the fabulous Johnny Pecon, Lou Trebar, Frank Novak and the winners of the last contest, Don Kovach, Frank Knaus, and the youthful Ray Strumbly.

St. Joseph Lodge 53 marks 70th year in N. Chi

On Saturday, Oct. 24, the local St. Joseph's fraternal society of No. Chicago, Waukegan (KSKJ) will observe its 70th Anniversary.

The day's events will include church services at 4:30 p.m. in the Mother of God Church, a Banquet at 6:30 p.m. at the Slovenian National and a program of entertainment. Immediately following the Banquet there will be dancing to the tunes of Joe Mathias band for the balance of the evening.

The fraternal group has been associated with the activities and life of the Mother of God Parish since October, 1900. Its

program of assistance to members has been of considerable help to many members at times of need and by virtue of conservative management the local lodge has developed a treasury of over \$50,000.00 for further use in fraternal work at the local scene.

Tickets for the banquet are now available from the following members: Frank Miks, Joseph Stupar, Anton Bespalec, Joseph J. Zorc, Bernard Miks, Frank Perpich, Fred Urh, Victor Slana, Jr.

Advance reservations must be in by Oct. 20, ticket sales will be limited to 400 persons.

FIGHT WITH LIGHT!
LIGHT IS MIGHT!

KARISH, JACOB — Father of Mary Starc Floral Shoppe), Jack (Biwabik, Minn.), John (Reading, Pa.), Frank (Muskegon, Mich.), Anne Slapnik (James Slapnik Florist), Joseph (Reading, Pa.), Mollie Lecatas (Reading, Pa.), Louis (Biwabik, Minn.), brother of John Karish (Reading, Pa.). Former residence in Biwabik. Late residence at 6620 St. Clair Ave.

KASUNIC, JOSEPH — Husband of Norma (nee Kleis), father of Janice, Joseph Jude, Tina, Karen, brother of Anton, Frank, Frances Nemanich, Anne Petrangelo, Mary Leskovec, Rose Finan. Residence at 13006 Silver Rd.

MILAVEC, LOUIS — Husband of Jean (nee Tursic, formerly Nachtigal), father of Mary Lou, brother of John, Frank, Anthony, Edward, the late Matthew, Frances Snyder, Josephine Rypka. Residence at 20651 Ball Ave.

REHBERGAR, MATIJA — Husband of Antonia (nee Music), father of Matthew, Joseph, Diane Siatkowski, brother of Jerica Rehbergar, Lucy Bozic, Mary Langerhole (all three in Europe). Former residence at 905 E. 75 St. Late residence in Wickliffe, O.

SELICK, NICHOLAS — Husband of Betty (nee Pavlik), father of Patricia Prosser, brother of John, Ella Vranich. Residence at 1258 Norwood Rd.

STEPIC, ANTON SR. — Father of Anthony, Frank, brother of Aloysia Stepic, Angela Zidar (both in Europe).

LAVRICH (Lovrich), Mary (nee Vajdec) — Friend of Vera Suhadolnik, Mary Pokelsek, aunt of Josephine Horvat, Milka Pusnik. Residence at 1159 E. 58 St.

REGOVICH, MARY (nee Vecovich) — Mother of Louis, Steve, George, sister of John Vecovich. Residence at 6909 St. Clair Ave.

ROZANC, JOHN — Husband of Lillian (nee Bizi), father of Betty Ciacca, Pet Mehalic, brother of Frank, Joseph, Mary (Slovenia). Residence at R.R. 6, Montville, Ohio.

SMITH, CHARLES S. — Husband of Veronica (nee Geletka), father of Marlene, Judith, Cynthia, brother of Shirley Costello, Robert Copperstein. Residence at 7813 Lockyear Ave.

From the Indian Tepee



The Cleveland Indians announced their 1971 home schedule, a 74-game card that will begin with Opening Day against the Boston Red Sox, Thursday, April 8.

Noon Game

In addition to the 2 PM Opener, the Indians also will play five single twi-light games that start at 5:30 PM and one Business man's game beginning at 12 noon.

The Tribe will play five Sunday doubleheaders, two twi-night doubleheaders and 38 night games. The Indians first home night game is not scheduled until Friday, May 7 when California makes its first visit of the season.

Few Lakes
Because of uniform drainage, Kansas has no natural lakes.



UNITED
APPEAL

Holy Name Speaker

Frank Sheed, author-lecturer-publisher, will be the guest speaker for the 15th annual Officers Dinner, Sunday, Oct. 26 at the hotel Sheraton-Cleveland.

The dinner, sponsored by the Cleveland Diocesan Holy Name Society and open to members only, will honor Bishop Clarence G. Issenmann.

Howie Lund, WERE radio personality, will be toastmaster for the affair which will be attended by over 1000 parish leaders.

Reservations and details can be secured from Bob McGarvey, HNS Treasurer at 8378 Valley View Rd., Macedonia, 467-6731. Norman P. Burger Dir. of Publicity

by Mrs. Guenther K. Michaelis, 2879 Shady Lane Dr., Seven Hills, Ohio, 524-2550 hopes to appeal to the Sweetest Day (Oct. 17) and Thanksgiving Day (Nov. 26) trade. The boxes of gourmet chocolates are \$1.

Try this on her
Wise and diplomatic husband to tearful wife: "But, dear, how do you expect me to remember your birthday when you never look any older?"

"DRY CLEANING THAT SATISFIES"

ALSO DYEING - PRESSING REPAIRING

Acme Dry Cleaning & Dyeing Co.

672 E. 152 St. GL 1-5374

ZULICH INSURANCE

c/o Hamilton Insurors, Inc.
3107 Mayfield Rd. at Lee
Cleveland Heights, O. 44118

Phone: 371-5050

GRDINA FUNERAL HOMES

1053 East 62 St.
17010 Lake Shore Blvd.

431-2088

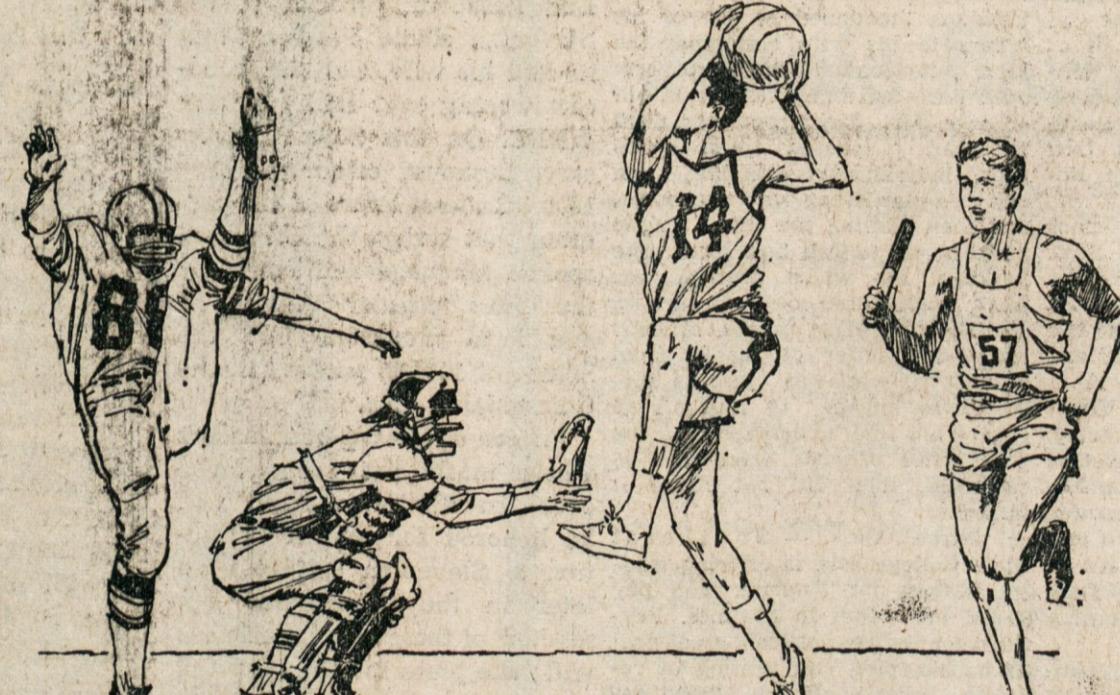
531-6390

GRDINA FURNITURE STORE

15301 Waterloo Road

531-1235

A SALUTE



TO HIGH SCHOOL ATHLETICS

To kick-off the 1970 High School Football Season, we are offering a beautiful 50" x 60" PLAID STADIUM BLANKET with vinyl carrying case. It's just the thing for those cool autumn nights at the stadium and it's yours for opening a new savings account for \$250 or more, or for adding \$250 to an existing account. The attractive carrying cases are available with some local High School team insignia.

Limit one (1) blanket per account...

while the supply lasts...

no mail requests, please.



5% daily interest on passbook savings
...ask about our Savings Certificate
plans, paying from 5 1/4% to 7 1/2%.

INSURED
813 EAST 185TH STREET / 481-7800
6235 ST. CLAIR AVENUE / 431-5070
25000 EUCLID AVENUE / 261-1200
26000 LAKE SHORE BLVD. / 731-1200
6135 WILSON MILLS ROAD / 449-2900

ST. CLAIR SAVINGS